

アジアを見つめて 植民地と富山妙子の画家人生

～日韓併合100周年企画～



イベント

*イベント開催中は作品観覧できません。

●ピアノとトーク

11/27(土) 16:00~18:00

高橋悠治(ピアニスト・作曲家)

崔善愛(ピアニスト)

鄭有河(光州在住女性ピアニスト・作曲家)

参加費 2500円

●映像とトーク

12/11(土) 16:00~18:00

『はじけ鳳仙花 わが筑豊わが朝鮮』上映

トーク 富山妙子

参加費 1000円

2010.11/26 fri ~ 12/11 sat

11:00 ~ 17:00 (金・土曜は 20:00まで) 休館日 ●日曜日 入場無料

主催 ◆東京YWCA

後援 ◆日本YWCA / 日本キリスト教協議会(NCC) / 在日本韩国YMCA / 財団法人日本キリスト教婦人矯風会 / 女たちの戦争と平和資料館(WAM)

協力 ◆高麗博物館 / 多摩美術大学美術館 / 火種工房

東京YWCA会館 カフマンホール

〒101-0062 千代田区神田駿河台1-8-11 tel. 03-3293-5421 www.tokyo.ywca.or.jp

アジアを見つめて 植民地と富山妙子の画家人生

～日韓併合100周年企画～



哈爾濱

富山妙子は1930年代、日本の植民地「旧満州」で育ち、戦後炭鉱や鉱山をテーマに画家として出発した。1960年代、南アメリカ、西アジア、中央アジアを旅し、非西欧の文化に出会い始めた。

世界に変革の風が吹く1970年代、富山妙子は軍事政権下の韓国を旅し大きな衝撃を受けた。植民地支配が残した深い傷痕。朝鮮戦争が刻み付けた民族分割の亀裂の悲劇の数々が胸に突き刺さる。当時、獄中にいた詩人の金芝河の詩によせて、富山妙子は「深夜」と題するリトグラフ作品群の制作を始める。それはアジアと日本が落とした影の深さとの出会いだった。

1976年に新しい芸術運動として、絵と音楽によるスライド作品の自主制作するため、富山妙子は一人「火種工房」を立ち上げた。それから30数年にわたる富山妙子と高橋悠治による火種工房の活動とスライド作品の制作は、まさに21世紀における新たな美術への評価と展開を期待させるものであり、単なる人道主義や資料の集積ではないイメージである。そこから絵画という形式は、近代美術、純粹美術というカテゴリーへの懷疑となり、音楽や言葉という異なるジャンルとの結びつきとなった。富山妙子と高橋悠治が取り組んだ挑戦は、スライドフィルムからデジタルへの変換という段階を迎えることで、それまでの活動もマルチメディアとネットワークを活用した表現の本質を予期したものであったと示唆してくれる。

2009年新潟で開催された「大地の芸術祭 越後妻有アートトリエンナーレ」の特別企画として、「アジアを抱く富山妙子の全仕事展 1950～2009年」が開かれた。その中より韓国をテーマとした以下の6つのシリーズより選ばれた作品を今回展示する。

「金芝河の詩によせて」(1976年、版画)

「倒れた者への祈禱 1980年5月光州」(1980年、版画)

「はじけ鳳仙花」映画原画(1984年、油彩)

「海の記憶 慰安婦に捧げる」(1986年、油彩)

「20世紀へのレクイエム・ハルビン」(1995年、版画)

「きつね物語 菊と桜の幻影に」(1998年、油彩)

東京 YWCA は、すべての人の人権や健康、環境が守られる平和な世界の実現をめざし、長年にわたり活動を続けています。今年度の「Christmas for Peace2010」キャンペーンでは、「アジアを見つめて 植民地と富山妙子の画家人生」展を開催いたします。2010年は、日韓併合100年を迎える年にあたり、富山氏の絵画展を通して、アジアにおける日本の歴史認識を問い直し、より多くの人々と一緒に「眞の平和の意味」を考える機会になることを願っています。

多くの作品とイベントを通して富山氏のメッセージをより深く伝えたいと考えています。老若男女を問わず、多くの方々の来場をお待ちしております。

イベント

*イベント開催中は作品観覧はできません。

●ピアノとトーク

11/27(土) 16:00～18:00

高橋悠治(ピアニスト・作曲家)

崔善愛(ピアニスト)

鄭有河(光州在住女性ピアニスト・作曲家)

参加費 2500円

●映像とトーク

12/11(土) 16:00～18:00

『はじけ鳳仙花 わが筑豊わが朝鮮』上映

トーク 富山妙子

参加費 1000円



1909

東京YWCA会館 カフマンホール

〒101-0062 千代田区神田駿河台1-8-11 tel. 03-3293-5421 www.tokyo.ywca.or.jp

◎JR「御茶ノ水駅」より徒歩4分 ◎東京メトロ千代田線「新御茶ノ水駅」B1出口より徒歩4分

◎東京メトロ丸の内線「御茶ノ水駅」より徒歩5分 ◎東京メトロ新宿線「小川町駅」B5出口より徒歩8分

◎東京メトロ半蔵門線・都営地下鉄新宿線・三田線「神保町駅」A5出口より徒歩8分